



Kursteilnehmer am Goethe-Sprachlernzentrum in Tianjin sprechen im Unterricht über Vorurteile

TYPISCH DEUTSCH?

› Vorurteile über Deutschland und China

Am Goethe-Sprachlernzentrum (SLZ) in der chinesischen Hafenstadt Tianjin lernen die Kursteilnehmer nicht nur die deutsche Sprache, sondern erfahren auch viel über das Leben und die Menschen in Deutschland. Wie sind die Deutschen? Und wie sind die Chinesen? Darüber diskutierten die Schüler des SLZ Tianjin im Deutschunterricht.

„Typisch deutsch“ ist das Thema im Unterricht des Kurses B 2.1 am 19. Dezember 2011. Zuerst tauschen alle Lerner ihre Meinungen über die Deutschen aus. Pünktlich und ordentlich, ja das seien die Deutschen. Und fleißig. Aber auch ein bisschen kühl und distanziert. Und natürlich würden sie immer Kartoffeln essen und am liebsten Bier trinken. Schnell wird klar, dass es viele Vorurteile gibt.

WAS SAGEN DIE DEUTSCHEN?

Umso schöner, wenn Deutsche selbst gefragt werden, was „deutsch“ ist, so wie in einem Artikel in der 50. Ausgabe der Zeitschrift vitamin de. Die Kursteilnehmer lesen den Artikel und hören

die Audiodatei dazu. So können sie die Meinungen junger Deutscher mit ihren eigenen Aussagen vergleichen. Ach, die Deutschen sind gar nicht immer so pünktlich? Und sie haben doch Humor? Wer hätte das gedacht.

TYPISCH CHINESISCH

Wie ärgerlich Vorurteile sind, merken die Lerner während der nächsten Aufgabe. Sie sollen sich zum Thema „Typisch chinesisch“ äußern. Ach, Chinesen lächeln gar nicht immer? Und sie sagen manchmal ganz direkt, was sie denken? Wer hätte das gedacht. „Es ärgert mich, wenn ich höre, dass alle Chinesen immer nur Reis essen. So muss es auch Deutsche ärgern, wenn andere sagen, Deutsche würden immer nur Kartoffeln essen“, sagt die Schülerin Lu Zhenqi.

JEDER MENSCH IST ANDERS
Vorurteile treffen vielleicht auf einen Teil der genannten Menschen zu, aber nie auf alle. Das ist das Ergebnis der Diskussion im Deutschkurs. Zhou Hu, der in Deutschland als Arzt arbeiten möchte, sagt: „Ich bin zwar Chinese, aber ich esse keine Hunde und Katzen. Ich respektiere aber, dass Menschen in Südchina das mögen. Es gehört zu ihrer Kultur.“ Jedes Vorurteil lässt sich durch einige Beispiele bestätigen, aber auch durch andere Beispiele widerlegen.

PASTA UND KAFFEE

„Es gibt keinen typischen Deutschen oder typischen Chinesen. Jeder Mensch ist anders“, sagt Liu Meng, der in Deutschland studieren möchte. Deshalb solle man Menschen persönlich kennenlernen und nicht einfach in eine Schublade stecken, findet der junge Kursteilnehmer. Gesagt, getan. So stellen die Lerner im Gespräch mit ihrer Lehrerin und der deutschen Leiterin des Sprachlernzentrums fest: Diese beiden Deutschen essen viel lieber Pasta als Kartoffeln und trinken am liebsten Kaffee, nicht Bier.

Karin Benkelmann-Zhang, Leiterin des Goethe-Sprachlernzentrums Tianjin



Unterricht am Goethe-Sprachlernzentrum Tianjin

MODERNE DEUTSCHKURSE › GOETHE-SPRACHLERNZENTRUM TIANJIN

Das Goethe-Sprachlernzentrum Tianjin ist eine Kooperation zwischen dem Goethe-Institut und der Fremdsprachenuniversität Tianjin. Es bietet seit 2009 moderne Deutschkurse und Prüfungen auf den Stufen A1 - C1 des europäischen Referenzrahmens an. Die Lerner haben viele Möglichkeiten: Es gibt eine deutsche Theatergruppe, Filmnachmittage, Firmenbesichtigungen, eine traditionelle Weihnachtsfeier und landeskundliche Projekte, bei denen man Deutschland und die Deutschen besser kennenlernt.

» www.goethe-slz.tj.cn

ärgerlich

Aussage, -n, die

äußern, sich

Besichtigung, -en, die

bestätigen

Ergebnis, -se, das

feststellen

in eine Schublade stecken beurteilen ohne Unterschiede zu machen/ohne zu differenzieren

Vorurteil, -e, das

widerlegen

zutreffen, auf jmdn./etw. (Akk.)

unangenehm, unerfreulich, lästig

hier: Meinung, Ansicht, Auffassung

hier: reden, seine Meinung sagen

sich etw. genau ansehen; etw. anschauen

beweisen/zeigen, dass etw. stimmt

Resultat, Bilanz, Konsequenz

verstehen, erkennen, bemerken

Stereotyp, Ressentiment

beweisen/zeigen, dass etw. nicht stimmt

sich als richtig erweisen, korrekt/richtig sein